



**2103107RU**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Ваш триммер был разработан и изготовлен в соответствии с высокими стандартами надежности, удобства эксплуатации и безопасности для пользователя . При надлежащем обращении устройство будет надежно и безотказно работать долгие годы.    **ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ**  Данное устройство предназначено исключительно для использования вне жилого помещения.  Данное устройство используется для обрезки травы, невысоких сорняков и прочей мягкой растительности на уровне почвы. Лезвие ножа в процессе работы должно двигаться практически параллельно повер-хности на которой проводится покос .  Устройство не предназначено для обрезки или подрезания живых изгородей, кустарников, разросшихся кустов, а так же для работ , при произведении которых режущий нож не возможно будет удер-живать параллельно поверхности почвы .  **ОБЩИЕ ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ**   |  | | --- | | **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** | | **Прочтите все инструкции по технике безопасности.** В случае несоблюдения правил техники безопасности существует риск возникновения электрического шока, ожогов или иных травм высокой степени тяжести. |   **Сохраните все инструкции по технике безопасности для дальнейшего использования.**  Понятие «устройство» в инструкциях по технике безопасности обозначает Ваше устройство с питанием от сети (шнура питания) или с питанием от батареи (без шнура питания). | **ОБУЧЕНИЕ**   * Внимательно прочтите инструкцию по эксплуатации. Ознакомьтесь с настройками и корректным использованием устройства. * Никогда не допускайте детей, а также лиц, которые не ознакомились с настоящими инструкциями к работе с устройством. Местные нормативные правила могут ограничивать возраст оператора. * Помните, что оператор или пользователь несут ответственность за возникновение несчастных случаев или опасных ситуаций, связанных c причинением вреда другим людям или их имуществу.   **ПОДГОТОВКА**   * Перед использованием проверьте аккумуляторный источник питания на предмет наличия повреждений или следов износа. В случае повреждения аккумуляторного источника питания в процессе использования, выключите устройство и немедленно извлеките аккумуляторный источник питания. Не используйте устройство, если аккумуляторный источник питания поврежден, или на нем имеются следы износа. * Перед использованием всегда осматривайте электроинструмент на предмет наличия поврежденных, отсутствующих или неверно установленных защитных кожухов и экранов. * Не пользуйтесь устройством, если рядом находятся люди, особенно дети, или домашние животные.   **ЭКСПЛУАТАЦИЯ**   * Держите шнур питания вдали от режущих элементов. |
| * На протяжении всего времени работы с устройством носите защитные очки и обувь из прочных материалов. * Избегайте использования устройством во время плохих погодных условий, особенно при риске возникновения молний. * Используйте устройство только при дневном свете или в условиях хорошего искусственного освещения. * Никогда не пользуйтесь устройством с поврежденными или отсутствующими защитными кожухами или экранами. * Включайте двигатель только тогда, когда руки и ноги находятся вдали от режущих элементов. * Всегда выключайте электроприбор из электропитания (т.е. вынимайте вилку из сети, отсоединяйте отключающее устройство) * в случае если устройство находится без присмотра; * перед очисткой защитных приспособлений; * перед проверкой, очисткой электрооборудования или работы с ним; * после попадания инородного предмета; * в случае если устройство начинает нехарактерно вибрировать. * Принимайте меры против получения травм рук и ног от режущих элементов. * Всегда удостоверяйтесь, что вентиляционные отверстия содержатся в чистоте от отходов. | **ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ**   * Отключите электрооборудование от электропитания (т.е. выньте вилку из сети, отсоедините отключающее устройство или извлеките съемную аккумуляторную батарею) перед проведением очистки или технического обслуживания. * Используйте только запасные части и дополнительные детали, рекомендованные производителем. * Регулярно проверяйте электрооборудование и поддерживайте его в надлежащем состоянии. Доверяйте ремонт устройства только авторизованным ремонтным сервисам. * Если устройство не используется, храните его в недоступном для детей месте.   **ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ ПРИ РАБОТЕ С ТРИММЕРОМ ДЛЯ ТРАВЫ**   * Данное устройство может использоваться детьми от 8 лет и старше, людьми с ограниченными физическими и психическими возможностями и сенсорными нарушениями, а также лицами с отсутствием необходимых опыта и знаний, если они работают под наблюдением, им была выдана инструкция по безопасной работе с устройством, или они осведомлены об опасностях, связанных с использованием устройства. * Дети не должны играть с устройством. * Очистка и обслуживание устройства |
| не должны совершаться детьми без присмотра взрослых.   * Перед утилизацией батарею необходимо извлечь из устройства. * Перед извлечением батареи устройство должно быть отсоединено от цепи питания. * При утилизации батареи необходимо соблюдать требования техники безопасности. * Не прилагайте много усилий при работе с устройством. Всегда сохраняйте необходимую опору и баланс. Это способствует лучшему управлению электрооборудованием в непредвиденных ситуациях. * Выбирайте правильную одежду. Не надевайте свободную одежду и украшения. Во время работы с устройством держите волосы, одежду и перчатки вдали от работающих деталей. Свободная одежда, волосы или украшения могут попасть в работающие детали. * Данное устройство не предназначено для использования лицами (включая детей) со сниженным пониманием, или недостаточными опытом и знаниями за исключением случаев, когда такие люди работают под наблюдением, или им было выдано руководство по эксплуатации данного электрооборудования лицом, ответственным за их безопасность. * Необходимо следить за детьми, чтобы удостовериться в том, что они не будут играть с данным устройством. | **СИМВОЛЫ**    На данном устройстве могут быть размещены некоторые из следующих символов. Необходимо ознакомиться с ними и понять их значение. Эта информация повысит качество вашей работы с устройством и сделает ее более безопасной.   |  |  | | --- | --- | | **СИМВОЛ** | **ОБОЗНАЧЕНИЕ/**  **ОБЪЯСНЕНИЕ** | |  | Перед использованием устройства внима-тельно прочтите все инструкции, Соблюдайте правила технике безопасности. | |  | Используйте защитный шлем. | |  | Используйте защитные очки и наушники. | |  | Носите защитную обувь. | |  | Используйте защитные перчатки. | |  | Не подвергайте устройство воздей-ствию влаги (дождя). | |  | Остерегайтесь удара ножом. | |  | Объекты, попавшие на нож(леску) , могут отскочить и привести к травме или повреждению имущества. Носите защитную одежду и обувь. | |  | Не используйте дисковые лезвия. | |  | Остерегайтесь вылетающих из под ножа (лески) пред-метов . Не подпускайте посторон-них, в особенности детей и домашних животных, ближе, чем на 15 м. к рабочей зоне | |  | Работайте на безопасном расстоянии от посторонних лиц. | |
| Нижеприведенные сигнальные слова и объяснения предназначены для разъяснения рисков, которые может повлечь за собой использование данного продукта.   |  |  |  | | --- | --- | --- | | **СИМВОЛ** | **СИГНАЛЬНОЕ СЛОВО** | **ОБЪЯСНЕНИЕ** | |  | ОПАСНОСТЬ | Обозначает неизбежную опасную ситуацию, приводящую к летальному исходу или серьезной травме в случае, если такая ситуация не была устранена. | |  | ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ | Обозначает потенциально опасную ситуацию, приводящую к летальному исходу или серьезной травме в случае, если такая ситуация не была устранена. | |  | ВНИМАНИЕ | Обозначает потенциально опасную ситуацию, приводящую к травмам легкой или средней степени тяжести в случае, если такая ситуация не была устранена. | |  | ВНИМАНИЕ | (без предупреждающего знака)  Обозначает ситуацию, которая может привести к порче имущества. |   **СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ**  Сервисное обслуживание требует особого внимания и знаний, и должно выполняться только квалифицированными сервисными специалистами. Для проведения сервисного обслуживания и ремонта рекомендуется отправить изделие в ближайший авторизированный сервисный центр. Выполняя техническое обслуживание устройства, используйте только оригинальные запасные части.  Настоящее изделие имеет множество функций, которые обеспечивают приятное и удобное использование устройства.  Безопасность, производительность и надежность имеют наивысший приоритет при проектировании данного изделия, что также обеспечивает удобство эксплуатации и технического обслуживания.   |  | | --- | | **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** | | Эксплуатация любого электроинструмента может в результате привести к попаданию посторонних объектов в глаза, что приведет к серьезной травме. Перед началом работы с электроинструментом всегда надевайте защитные очки или защитные очки с боковыми щитками и, при необходимости, полнопрофильную защитную маску.  Рекомендуется использовать защитную маску с широкими углами обзора для применения поверх очков или стандартные защитные очки с боковыми щитками. Всегда используйте средства защиты глаз, которые отмечены как рекомендуемые согласно нормативу EN 166. | | **ТРАНСПОРТИРОВКА И ХРАНЕНИЕ**   * Перед транспортировкой и помещением устройства на хранение остановите его и дайте ему остыть. Не перевозите и не храните устройство с установленной батареей. Извлеките батарею, перевозите и храните отдельно от устройства. * Очистите устройство от всех инородных материалов. Храните устройство в прохладном, сухом и хорошо проветриваемом помещении, недоступном для детей. Предохраняйте устройство от контакта с корродирующими агентами, такими, как садовая химия и противогололедные реагенты. Не храните устройство на улице. * При перевозке закрепите устройство таки образом, чтобы оно было неподвижно и не смогло бы нанести травмы окружающим или повредиться самостоятельно.   **ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ**     |  | | --- | | **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** | | Выполняя техническое обслуживание устройства, используйте только оригинальные запасные части. Применение неоригинальных запчастей может послужить причиной возникновения опасной ситуации или привести к повреждению устройства. |  |  | | --- | | **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** | | Сервисное обслуживание требует высокого уровня осторожности и знаний и должно производиться исключительно квалифицированным сервисным техником. Рекомендуется доверять починку устройства ближайшему авторизованному сервисному центру. При сервисном обслуживании используйте исключительно идентичные запасные части. |  * Перед осуществлением технического обслуживания, очистки или иных модификаций убедитесь, что аккумуляторный источник питания отключен от устройства, а шнур питания извлечен из сети питания. * Вы можете осуществлять модификации и починку, как описано в данной инструкции. Для проведения иных ремонтных работ обратитесь в авторизованный сервисный центр. * В качестве замены лески используйте только леску из нейлона диаметром, указанным в таблице спецификации, приложенной к данной инструкции. * После установки новой режущей лески всегда возвращайте устройство в нормальное положение перед повторным использованием. * Очищайте устройство с помощью мягкой сухой ткани после каждого использования. В случае повреждения какой-либо детали она должна быть должным образом отремонтирована или заменена авторизованным сервисным центром. |
| * Периодически проверяйте все гайки, болты и винты на плотность затяжки, чтобы гарантировать безопасную работу устройства.     Раздельный сбор отходов. Данный продукт не может быть утилизирован как обычные бытовые отходы. В случае если Вы больше не пользуетесь устройством, или если требуется замена устройства, не утилизируйте его вместе с бытовыми отходами. Обеспечьте раздельную утилизацию данного устройства.    Раздельный сбор отходов использованных продуктов обеспечивает переработку и повторное использование материалов. Повторное использование переработанных материалов способствует предотвращению загрязнения окружающей среды и сокращает спрос на сырье.    По истечении срока службы утилизируйте батареи в соответствии с бережным отношением к окружающей среде. Аккумуляторный источник питания содержит материалы, опасные для Вас и окружающей среды. Батарея должна быть извлечена и утилизирована отдельно от устройства в соответствующем учреждении, которое принимает на переработку литий-ионные батареи. |  |
| |  | | --- | | **СПЕЦИФИКАЦИИ** |  |  |  |  | | --- | --- | --- | | Напряжение | 82 В. | | | Скорость без нагрузки | 6000 (±10%) / мин. | | | Косильная головка | Ударный нож/нож-кусторез | | | Диаметр режущей лески | 2.0 мм. | | | Диаметр траектории режущего среза | 356/406 мм. (триммер для газонов)  254 мм. (кусторез) | | | Характеристики ножа с ударной подачей/ножа-кустореза | Макс. скорость 10000 ход/мин.  Макс. Скорость 10000 ход/мин./4 зубьев/ | | | Аккумуляторное устройство питания | 2914907 | | | Зарядное устройство | 2914707 | | | Вес с аккумуляторным источником питания | Макс. 7 кг. | | | Триммер для газонов | Измеренный уровень громкости | 80 дВ(А), к:3.0 | | Измеренный уровень звуковой мощности | 91.91 дБ(А) | | Гарантируемый уровень звуковой мощности | 96 дБ(А) | | Уровень вибраций | <2.5м/с2  k=1.5м/с2 | | Кусторез | Измеренный уровень громкости | 78 дБ(А), к: 3.0 | | Измеренный уровень звуковой мощности | 91.1 дБ(А) | | Гарантируемый уровень звуковой мощности | 96 дБ(А) | | Уровень вибраций | <2.5м/с2  k=1.5м/с2 |  |  | | --- | | **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** | | Уровень вибраций во время использования устройства может отличаться от заявленного в спецификации в зависимости от способов его использования. Во избежание возникновения рисков, связанных с уровнем вибрации, рекомендуется носить защитные перчатки во время использования, сокращать время использования устройства и уменьшать время запуска. | | |  | | --- | | **ОПИСАНИЕ** |   1. Курок переключателя  2. Задняя ручка  3. Курок блокиратора  4. Передняя ручка  5. Вал электродвигателя  6. Защитный экран  7. Режущий нож  8. Кнопка включения/выключения  9. Переключатель скорости   |  | | --- | | **СБОРКА** |   **РАСПАКОВКА**  Данное устройство нуждается в сборке.   * Осторожно извлеките устройство и компоненты из коробки. Убедитесь, что все детали, перечисленные в упаковочной ведомости, в наличии.  |  | | --- | | **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** | | Не используйте настоящее устройство, если любой компонент из упаковочной ведомости уже установлен на ваше изделие при его распаковке. Компоненты из данной упаковочной ведомости не монтируются на устройстве изготовителем, они должны устанавливаться покупателем. Использование неправильно собранного устройства может привести к серьезной травме. |  * Внимательно осмотрите устройство на наличие дефектов или повреждений, возникших при транспортировке. * Не выбрасывайте материал упаковки, пока не выполните тщательный осмотр и не убедитесь в нормальной работе устройства.  |  | | --- | | **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** | | Если какие-то компоненты устройства повреждены, или отсутствуют, не используйте данное изделие, пока поврежденные компоненты не будут заменены. Использование устройства с поврежденными или отсутствующими компонентами может привести к получению серьезных травм. |  |  | | --- | | **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** | | Не пытайтесь модифицировать настоящее изделие или использовать аксессуары, которые не рекомендуются для применения с данным устройством. Любые такие изменения или модификации являются недопустимыми и могут привести к возникновению опасной ситуации, что в свою очередь может стать причиной возникновения серьезной травмы. | |
| |  | | --- | | **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** | | Для предотвращения случайного запуска, который может вызвать серьезные травмы, всегда отключайте устройство от источника питания во время его сборки. |   **УСТАНОВКА ЗАЩИТНОГО ЭКРАНА**  *Обратитесь к Рисунку 2.*   |  | | --- | | **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** | | Не трогайте нож. Контакт с ножом может привести к получению серьезных травм. |  * Извлеките аккумуляторный источник питания. * Переверните триммер для травы, чтобы получить доступ к головке триммера. * Отвинтите прикрученные винты с головки триммера, используя отвертку с наконечником Phillips. * Совместите отверстия для винтов, расположенные на защитном кожухе, с отверстиями для винтов, расположенными на головке триммера. * Поместите винты в отверстия на головке триммера, закрепите защитный кожух на месте.  |  | | --- | | **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** | | Всегда внимательно эксплуатируйте устройство. Помните, что невнимательность всего на мгновение может привести к серьезным травмам. |  |  | | --- | | **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** | | Всегда надевайте защитные очки. Невыполнение этого требования может в результате привести к попаданию посторонних предметов в глаза и другим возможным серьезным травмам. |  |  | | --- | | **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** | | Не используйте любые приспособления или аксессуары, не рекомендуемые производителем для данного устройства. Использование любых приспособлений или компонентов, не рекомендуемых производителем для данного устройства, может привести к серьезной травме. |   **УСТАНОВКА ПЕРЕДНЕЙ РУЧКИ**  *Обратитесь к Рисунку 3.*   * Открутите головку регулятора ручки "А", снимите насадку "В" и нижнюю опору "С". Будьте осторожны, не упустите струну из опоры. * Поместите ручку в нижнюю опору и вставьте опорный палец "D" в отверстие ручки "Е". | * Прикрепите насадку "В" к нижней опоре "С" и поместите весь блок в корпус трансмиссионного вала. * Установите ручку в наиболее комфортное для работы положение и закрепите, используя головку регулятора ручки "А".  |  | | --- | | **СБОРКА** |   Управляйте устройством, держась правой рукой за заднюю ручку, а левой - за переднюю. Во время использования устройства крепко держите его двумя руками. Головка триммера должна удерживаться в удобном положении, задняя ручка должна располагаться на уровне бедра. Всегда используйте головку триммера на максимальных оборотах. Если мусор наматывается на головку триммера, ОТПУСТИТЕ КУРОК ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЯ и очистите головку триммера от мусора.  Во время эксплуатации пользуйтесь ремнем.  **УСТАНОВКА АКУМУЛЯТОРНОГО ИСТОЧНИКА ПИТАНИЯ**  *Обратитесь к Рисунку 4*   * Поместите аккумуляторный источник питания в триммер. Совместите ребристую сторону аккумуляторного источника питания с пазами в отсеке для аккумуляторного источника питания. * Перед началом использования устройства убедитесь, что защелка в основании аккумуляторного источника питания встала на место, и что аккумуляторный источник питания плотно закреплен в триммере.   **ИЗВЛЕЧЕНИЕ АККУМУЛЯТОРНОГО ИСТОЧНИКА ПИТАНИЯ**  *Обратитесь к Рисунку 4.*   * Отпустите курок переключателя и курок блокиратора, чтобы остановить устройство. * Нажмите кнопку включения/выключения, чтобы выключить устройство. * Нажмите и держите кнопку защелки аккумуляторного источника питания, расположенную в его основании. * Извлеките аккумуляторный источник питания из триммера.   **ЗАПУСК/ОСТАНОВКА ТРИММЕРА**  *Обратитесь к Рисунку 5*  Для запуска:   * Нажмите кнопку включения/выключения. * Отпустите курок блокиратора и зажмите курок переключателя. * Нажмите на кнопку самой высокой скорости для увеличения скорости обрезки в зависимости от состояния травы. По достижению самой высокой скорости работы триммера над кнопкой самой высокой скорости зажгутся две диодные лампочки.   Для остановки:   * Отпустите курок переключателя. * Еще раз нажмите на кнопку включения/выключения, чтобы выключить устройство.   Примечание: После 1 минуты простоя устройство выключится самостоятельно. |
| |  | | --- | | **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** | | Шум. Невозможно избежать шума при работе с устройством. Маршрут шумных работ подлежит предварительному согласованию и ограничению на определенные периоды времени. Соблюдайте периоды тишины и отдыха. Иногда может потребоваться сокращение рабочих часов до минимума. Для собственной защиты и защиты людей, работающих рядом с Вами, рекомендуется носить подходящие защитные наушники; | | Вибрации. Всегда надевайте антивибрационные защитные перчатки. Чрезмерные вибрации могут стать причиной возникновения синдрома белых пальцев или синдрома запястного канала. В случае возникновений неприятных ощущений или побледнения кожи во время эксплуатации, прекратите работу с устройством. Соблюдайте адекватные перерывы в работе. Пользователи, постоянно и продолжительно работающие с устройством, должны внимательно следить за состоянием своих рук и пальцев. |  |  | | --- | | **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** | | Контакт с косильной головкой триммера в процессе использования устройства может привести к получению серьезных травм. |   **СОВЕТЫ ПО СКАШИВАНИЮ**  *Обратитесь к Рисунку 6.*   * Наклоните устройство к области, в которой планируется обрезка; обрезка будет производиться лучше в данной области. * Для лучшей обрезки перемещайте устройство слева направо по области, в которой производится скашивание; устройство будет хуже обрезать траву, если Вы будете перемещать его справа налево. * Производите обрезку краем режущей лески; не давите головку триммера в нескошенную область. * Соприкосновение элементов ограды из проволоки и штакетника с головкой триммера изнашивают режущую леску и приводят к ее поломке. Контакт с каменными или кирпичными ограждениями, асфальтными бордюрами и деревом могут привести к быстрому износу режущей лески. * Избегайте контакта с деревьями и почвенными смесями. Изделия из дерева и древесной коры, сайдинг и столбы ограждений могут легко повредиться режущей леской. * При использовании устройства прикрепите металлическую ручку к резиновому отверстию на задней ручке. Открепите металлическую ручку, если устройство не используется.   **ВЫДВИЖЕНИЕ РЕЖУЩЕЙ ЛЕСКИ**  *Обратитесь к Рисунку 7.*  При эксплуатации триммера режущая леска изнашивается и укорачивается. Триммер оснащен устройством ударной подачи лески, которое удлиняет дополнительную леску при касании головки триммера земли во время вращения. Обрезной нож для лески обрежет леску для соблюдения точной ширины среза. | **РЕГУЛИРУЕМЫЙ ДИАМЕТР СРЕЗА**  *Обратитесь к Рисунку 8.*  Размер ширины среза на триммере установлен на 14 дюймах по умолчанию. Для того чтобы увеличить размер ширины среза до 16 дюймов:   * Извлеките из триммера аккумуляторный источник питания. * Отвинтите оба винта с режущего ножа с помощью отвертки с наконечником Phillips (не входит в набор). * Поверните режущий нож на 180 градусов. * Переместите оба винта на режущем ноже.   **Примечание:** Установите размер ширины среза на 14 дюймов для лучшего времени работы устройства. Установите размер ширины среза на 16 дюймов для увеличения области скашивания.  **Примечание:** Меньший диаметр траектории режущего инструмента увеличит время работы устройства и скорость скашивания, больший диаметр траектории режущего элемента позволит быстрее закончить работы по скашиванию.  **ОТРЕЗНОЙ НОЖ ДЛЯ ЛЕСКИ**  *Обратитесь к Рисунку 8*  Данное оборудование оснащено отрезным ножом для лески, расположенным на защитном кожухе. Отрезной лесочный нож постоянно подрезает леску для обеспечения постоянного и эффективного диаметра среза. Регулируйте длину лески в случае ускоренной работы двигателя или ухудшения качества обрезки. Таким образом, Вы обеспечите подходящую длину лески для лучшей и корректной работы устройства.   |  | | --- | | **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** | | При техническом обслуживании используйте идентичные запасные части. Использование иных частей может создать опасную ситуацию или привести к повреждению устройства. |  |  | | --- | | **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** | | Во избежание получения серьезных травм всегда извлекайте аккумуляторный источник питания из устройства перед проведением очистки или технического обслуживания. |   **ОБЩЕЕ ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ**  Перед каждым использованием проверяйте устройство на наличие поврежденных, отсутствующих или незакрепленных деталей, таких как винты, гайки, болты и крышки и т.д. Надежно затяните все крепежные детали и крышки и не работайте с этим изделием, пока не будут установлены все отсутствующие компоненты или не будут заменены поврежденные детали.  Избегайте использования растворителей при чистке пластиковых компонентов. Большинство пластиковых компонентов подвержены повреждениям от различных типов коммерческих растворителей и могут быть повреждены при их использовании. Используйте чистую ткань для удаления грязи, пыли, масла, смазки и т.д. |
| |  | | --- | | **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** | | Никогда не допускайте контакта тормозных жидкостей, бензина, продуктов на основе нефти, масел и т.д. с пластиковыми деталями устройства. Химические вещества могут повредить, ослабить или разрушить пластик, что в результате может привести к выходу из строя устройства и получению серьезной травмы. |   Починке или замене пользователем подлежат только указанные в упаковочной ведомости части. Прочие части подлежат замене в авторизованном сервисном центре.   |  | | --- | | **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** | | Во избежание получения серьезных травм всегда извлекайте аккумуляторный источник питания из устройства перед проведением очистки или технического обслуживания. |   **ЗАМЕНА ШПУЛИ**  *Обратитесь к Рисунку 9.*  Для лучшей производительности устройства меняйте режущую леску только на леску от оригинального производителя.   * Извлеките аккумуляторный источник питания. * Зажмите клапаны на фартуке шпули. * Потяните и извлеките фартук шпули. * Извлеките старую шпулю. * Перед установкой новой шпули удостоверьтесь, что режущая леска помещена в отсек новой шпули и вытянута приблизительно на 15 см. * Установите новую шпулю таким образом, чтобы режущая леска и отсек были совмещены с отверстием на головке триммера. Проденьте режущую леску в данное отверстие. * Вытяните режущую леску из головки триммера для того, чтобы высвободить ее из направляющего отверстия в шпуле. * Установите фартук шпули, вдавливая клапаны в пазы. Нажимайте до щелчка, означающего, что фартук шпули встал на место.   **ЗАМЕНА РЕЖУЩЕЙ ЛЕСКИ**  *Обратитесь к Рисунку 9.*   * Выровняйте отверстия, расположенные на крышке шпули (А), с отверстиями, расположенными на головке триммера (В). * Проденьте леску в отверстие головки триммера (С). Проталкивайте леску до тех пор, пока она не достигнет отверстия головки триммера, расположенного на противоположном конце. * Тяните леску до тех пор, пока с обеих сторон головки триммера не будет равного количества лески. * Поверните крышку шпули (D) по часовой стрелке, | чтобы начать наматывать леску на головку триммера. Оставьте приблизительно по 5 дюймов лески с каждой стороны головки триммера.  **СБОРКА КУСТОРЕЗА**  *Обратитесь к Рисунку 10.*  Предупреждение: Остерегайтесь острых краев. Работайте в защитных перчатках.   * Извлеките аккумуляторный источник питания. * Убедитесь, что деталь "F" установлена на штангу триммера. * Поместите подходящую отвертку в оба отверстия. * Поместите нож-кусторез "G" поверх распорной втулки "F", убедитесь, что нож помещен ровно посередине. * Поместите кольцевую прокладку "Н" поверх ножа-кустореза "G". * Поместите крышку "I" поверх кольцевой прокладки "Н". * Используя 19-милиметровый (3/4-дюймовый) ключ затяните зажимную гайку "J" против часовой стрелки на 44-58 дюймов Н.М или 32-42 футофунта крутящего момента. * Покрутите нож-кусторез "В", чтобы убедиться, что он плотно зафиксирован.   **ХРАНЕНИЕ ТРИММЕРА**   * Перед хранением извлеките аккумуляторный источник питания из триммера. * Храните в недоступном для детей месте. * Предохраняйте от контакта с корродирующими агентами, такими, как садовая химия и противогололедные реагенты. * Храните и заряжайте аккумуляторный источник питания в прохладном месте. Температура выше или ниже комнатной могут сократить срок службы аккумулятора. * Храните аккумуляторный источник питания при температуре ниже 27 градусов. Предохраняйте от попадания влаги. * Все аккумуляторные источники питания постепенно теряют заряд. Чем выше температура, тем быстрее они разряжаются. Если Вы долгое время не пользуетесь устройством, перезаряжайте аккумуляторы каждые 1-2 месяца. Таким образом вы увеличите срок службы аккумулятора. * Во время перевозки фиксируйте триммер во избежание получения травм или повреждений устройства. Перед хранением очищайте устройство и проводите техническое обслуживание, используйте защитные приспособления для режущих поверхностей металлических ножей. Во время транспортировки и хранения закрывайте металлические ножи ветошью.   **ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ**   * При использовании устройства защита окружающей среды должна иметь первостепенное значение в интересах как социального сосуществования, так и окружающей среды, в которой мы живем. Старайтесь не причинять вреда окружающей среде. * Строго соблюдайте местное законодательство. |
| |  | | --- | | **ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ** |  |  |  |  | | --- | --- | --- | | **НЕИСПРАВНОСТЬ** | **ВОЗМОЖНАЯ ПРИЧИНА ВОЗНИКНОВЕНИЯ** | **РЕШЕНИЕ** | | При использовании ударной подачи лески леска не выдвигается. | Леска склеилась. | Обработайте силиконовым спреем. | | Недостаточно лески на шпуле. | Установите больше лески. Для этого обратитесь к инструкции по замене лески, изложенной в данном руководстве. | | Леска слишком короткая. | Потяните леску, зажимая кнопку, отпускающую леску. | | Леска запуталась в шпуле. | снимите леску со шпули и распутайте. Для этого обратитесь к инструкции по замене лески, изложенной в данном руководстве. | | Трава собирается вокруг корпуса вала и головки триммера. | Обрезка высокой травы осуществляется на уровне земли. | Для предотвращения накручивания травы производите обрезку высокой травы движениями сверху вниз. | | При зажатии курка переключателя двигатель не запускается. | Аккумуляторный источник питания не закреплен. | Для закрепления аккумуляторного источника питания убедитесь, что язычки, расположенные в основании аккумулятора, входят в отведенные им пазы. | | Аккумуляторный источник питания разряжен. | Зарядите аккумуляторный источник питания согласно сопровождающей инструкции. | | Вал неплотно контактирует. | Убедитесь, что нижний вал полностью установлен в соединителе вала на верхнем валу, и закрепите соединитель вала. |     Максимальная частота вращения вала.    Уровень шума.    Конструкция с двойной изоляцией. | |
| **ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА**  Срок гарантийного обслуживания на инструменты  ТМ GREENWORKS TOOLS составляет: - 2 года (24 месяца) для изделий, используемых владельцами для личных (некоммерческих) нужд; - 1 год (12 месяцев) для всей профессиональной техники серии 82В, а также всех аккумуляторных ручных инструментов серии 24В (шуруповёртов, дрелей, лобзиков, циркулярных пил, гайковертов, фонарей, многофункциональных инструментов, ручных пылесосов, шлифовальных машин и др.), используемых в коммерческих целях и объемах; - 1 год (12 месяцев) для всех аккумуляторных батарей (АКБ), используемых с профессиональными инструментами серии 82В и всеми иными аккумуляторными инструментами, используемыми в коммерческих целях и объемах (если иное не указано в специальном контракте между ООО «ГРИНВОРКСТУЛС» и Покупателем). - 2 года (24 месяца) для аккумуляторных батарей (АКБ), используемых для личных (некоммерческих) нужд. Гарантийный срок исчисляется с даты продажи товара через розничную торговую сеть. Эта дата указана в кассовом чеке или ином документе, подтверждающем факт приобретения инструмента или АКБ. В случае устранения недостатков в течение гарантийного срока, гарантийный срок продлевается на период, в течение которого он не использовался потребителем. Гарантийные обязательства не подлежат передаче третьим лицам.  ОГРАНИЧЕНИЯ. Гарантийное обслуживание покрывает дефекты, связанные с качеством материалов и заводской сборки инструментов TM GREENWORKS TOOLS. Гарантийное обслуживание распространяется на инструменты, проданные на территории РФ начиная с 2015 года, имеющие Гарантийный Талон или товарный чек, позволяющий произвести идентификацию изделия по модели, серийному номеру, коду или дате производства и дате продажи. Гарантия Производителя не распространяется на следующие случаи: 1. Неисправности инструмента, возникшие в результате естественного износа изделия, его узлов, механизмов, а так же принадлежностей, таких как: электрические кабели, ножи и режущие полотна, приводные ремни, фильтры, угольные щетки, зажимные устройства и держатели; 2. Механические повреждения, вызванные нарушением правил эксплуатации или хранения, оговорённых в Инструкции по эксплуатации; 3. Повреждения, возникшие вследствие ненадлежащего использования инструмента (использование не по назначению); 4. Повреждения, появившиеся в результате перегрева, перегрузки, механических воздействий, проникновения в корпус инструмента атмосферных осадков, жидкостей, насекомых или веществ, не являющихся отходами, сопровождающими его применение по назначению (стружка, опилки); 5. Повреждения, возникшие в результате перегрузки инструмента, повлекшей одновременный выход из строя 2-х и более компонентов (ротор и статор, электродвигатель и другие узлы или детали). К безусловным признакам перегрузки изделия относятся, помимо прочих, появление:  цветов побежалости, деформации или оплавления деталей и узлов изделия, потемнения или обугливания изоляции, повреждения проводов электродвигателя под воздействием высокой температуры; 6. Повреждения, возникшие из-за несоблюдения сроков технического обслуживания, указанных в Инструкции по эксплуатации; 7. Повреждения, возникшие из-за несоответствия параметров питающей электросети требованиям к электросети, указанным на инструменте; 8. Повреждения, вызванные очисткой инструментов с использованием химически агрессивных жидкостей; 9. Инструменты, прошедшие обслуживание или ремонт вне авторизованного сервисного центра (АСЦ) GREENWORKS TOOLS; 10. Повреждения, появившиеся в результате самостоятельной модификации или вскрытия инструмента вне АСЦ; 11. Ремонт, произведенный с использованием запчастей, сменных деталей или дополнительных компонентов, которые не поставляются ООО «ГРИНВОРКСТУЛС» или не одобрены к использованию этой компанией, а также на повреждения, появившиеся в результате использования неоригинальных запчастей; ГАРАНТИЙНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ. Для устранения неисправности, возникшей в течение гарантийного срока, Вы можете обратиться в авторизованный сервисный центр (АСЦ) GREENWORKS TOOLS или к официальному дистрибьютору компании, указанному в Инструкции, а также на сайте www.Greenworkstools.ru., | Основанием для предоставления услуги по гарантийному обслуживанию в рамках данных гарантийных обязательств является  правильно оформленный гарантийный талон, содержащий информацию об артикуле, серийном номере, дате продажи инструмента, заверенный подписью и печатью Продавца. Если будет установлено, что поломка инструмента связана с нарушением гарантийных условий производителя, то Вам будет предложено произвести платное обслуживание в одном из АСЦ GREENWORKS TOOLS. Настоящие гарантийные обязательства подлежат периодическим обновлениям, чтобы соответствовать новой продукции компании. Копия последней редакции гарантийных обязательств будет доступна на сайте www.greenworkstools.eu и на русскоязычной версии сайта www.greenworkstools.ru.  Официальный Сервисный Партнер TM GREENWORKS TOOLS в России – ООО «Фирма Технопарк»: Адрес: Российская Федерация, г. Москва, улица Гвардейская, дом 3, корпус 1. Горячая линия: 8-800-700-65-25. |

Инструмент ручной электрифицированный, торговых марок «Greenworks Tools», «Greenworks»

соответствуют требованиям технических регламентов:

-№ ТР ТС 010/2011 «О безопасности машин и оборудования»,

- № TP ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»,

- № ТР 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств».



Изготовитель: «Чанчжоу Глоуб Ко., Лтд.»

Адрес: 213000, Китайская Народная Республика, провинция Цзянсу, округ Чанчжоу, район Чжунлоу, шоссе Тсинганг, 65. Страна производства: Китай.

Официальное представительство и импортер в Российской Федерации и странах CHГ:

Общество с ограниченной ответственностью «ГРИНВОРКСТУЛС ЕВРАЗИЯ» (краткое название   
ООО «ГРИНВОРКСТУЛС»

Адрес: 119049, Российская Федерация, город Москва, Якиманский переулок, д.6. Телефон: +7-495- 221-8903

Импортер в Республику Беларусь:

Совместное предприятие СКАНЛИНК-ООО

Адрес: г. Минск, 4-ый пер. Монтажников д.5-16. т.234-99-99 факс 238-04-04 e-mail: [opt@scanlink.by](mailto:opt@scanlink.by)

**ДАННЫЕ О СЕТИ АСЦ ГРИНВОРКС**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| N п.п. | **Организация** | **Город** | **Адрес** | **Телефон** |
|  | ООО "Мастер-Класс" | г. Астрахань | 414014, Астраханская обл, Астрахань г, Ярославская ул, дом № 34 | 8(8512)759111 |
|  | ООО "Айсберг-Сервис" | г. Барнаул | 656037, г. Барнаул, ул. Северо-Западная д. 54 | 8(385)2362002 |
|  | ИП Гринев А.А. | г. Брянск | 241019, Брянская обл, Брянск г, Красноармейская ул, дом № 93А | 8(953)2815829 |
|  | ООО Интертулс -ДВ- СЦ Молоток | г. Владивосток | 690016, Приморский край, г. Владивосток, ул. Борисенко, дом № 34. | 8 (423) 2637502 |
|  | ООО «СК Славяне» | г. Волгоград | 400107, г. Волгоград, ул. Рионская, д.8А | 8(8442) 364050 |
|  | ООО «СК Славяне» | г. Волжский | 404130, Волгоградская обл. г. Волжский, пр. им. Ленина 308М оф. 1 | 8(909) 3910251 |
|  | ИП Семенов А.Ю. | г. Воронеж | 394026, Воронежская обл, Воронеж г, Текстильщиков ул, дом № 2, корпус "з" | 8 (473)2619635 |
|  | ИП Салахов | г. Екатеринбург | 620026, г. Екатеринбург, ул. Р. Люксембург, 67А | 8(343)2519494 |
|  | ООО "Арсенал" | г. Железногорск | Курская область г. Железногорск, ул. Дмитрова 26 | 8(960)6841001 |
|  | ИП Васильев А.С. | г. Иркутск | 664003, Иркутская обл, Иркутск г, Киевская ул, дом № 34А | 8(908)6610538 |
|  | ООО «Сервис Тех Центр» | г. Казань | 420136, ул. Маршала Чуйкова, д.25, пом.1002 | (843)5254415, моб. 89179133570 |
|  | ООО "Кпасное Колесо" | г. Калининград | 236008,г. Калининград, ул. Достоевского, д 21 | 8(929)1661107 |
|  | ИП Обухова Марина Сергеевна | г. Краснодар | 353217 Краснодарский край, Динской район пос. Южный ул. Северная д. 8А | 8 (861) 2728888 |
|  | ИП Конарев В.А. | г. Краснодар | 350910, Краснодарский край, Краснодар г, Новый пер, дом № 23 | 8(918) 193 84 48 |
|  | ООО СЦ "База" | г. Красноярск | 660056, г. Красноярск, ул. Березина, д.1, территория Троллейбусного Депо | 8(391) 2235006 |
|  | ИП Куракин М.Н. | г. Кемерово | г. Кемерово, ул. Двужильного 7к2ст1 рынок «Привоз» | 8 (3842) 901400 |
|  | ИП Кухарчук Т.П. | Г. Комсомольск на Амуре | 681005, Хабаровский край, Комсомольск-на-Амуре г, Павловского ул, дом № 3 | 8 (4217) 31-80-00 |
|  | ООО "Фирма Технопарк" | г. Москва | 121471, Москва, ул. Гвардейская д 3,к 1 | 8(8007)006525 |
|  | ИП Овод С.П. | г. Магнитогорск | 455034, Челябинская обл., Магнитогорск г, Зеленый лог ул, дом № 56 | 8(351)9404412 |
|  | ИП Кондратьев Владимир Леонидович | г. Нижний Новгород | 603074, Нижний Новгород г, Сормовское ш, дом № 1 «Б», оф.1 институт и метро Буревестник | 8 (831) 257-79-54 8 908 16 70 249 |
|  | ИП Куракин М.Н. | г. Новосибирск | 630024 Новосибирская обл. г. Новосибирск ул. Ватутина дом 44/1 корп.19 | 8(383) 3990109 |
|  | ИП Задорожная К.В. | г. Омск | 644022, Омская обл., Омск г, Сакена Сейфуллина, дом № 40 | 8(3812) 502060 |
|  | ООО "Арсенал" | г. Орёл | 302004, г. Орел ул. 1-я Курская д.83 | 8 ( 4862 ) 54-12-12 доб 132, 8-960-650-30-00 |
|  | ООО "Арсенал" | г. Орёл | 302029, г. Орел Московское шоссе д.126б | 8(4862) 200758, 8(962)4829666 |
|  | ООО «Территория сервиса» | г. Пермь | 614064, Пермь, Чкалова, 7Е офис 102 | 8 (342)2594479 |
|  | ООО "Куб" | г. Пермь | 614064, Пермь г, Героев Хасана ул, дом № 55 | 8 (342)2020490 |
|  | ООО "С-ФК" | г. Рязань | 390000, Рязань, ул. Садовая, д.33 | 8(4912) 282016, 923472 |
|  | ИП Холод | г. Ростов на Дону | 344010, Ростов-на-Дону г., Нансена ул., 140 | 8(863) 2790305 |
|  | ООО "Электра" | г. Санкт -Петербург | 190013, г, Санкт-Петербург,, Заставская ул. Д. 30 | 8(812)7403587 |
|  | ООО "Интер Электро" | г. Самара | 443052, Самарская обл, Самара г, Псковская, дом № 25 | 8(846) 9552414 |
|  | ИП Колоколов Дмитрий Владимирович | г. Самара | 443058, г. Самара, Физкультурная, дом № 17, 1 этаж | 8(846)9905446 |
|  | ИП Никитина Н.В. | г. Саратов | 410015, Саратовская обл, Саратов г, Пензенская ул, дом № 4 | 8 (8452)541418 |
|  | ООО "Профинструмент" | г. Северодвинск | 164500, Архангельская обл, Северодвинск г, Никольская ул, дом № 7 | 8(911) 6721770 |
|  | ООО "Технодок" | г. Тюмень | 625048, Тюмень, ул. Салтыкова-Щедрина, 58/2: | 83 452 215 669 |
|  | ИП Вологжин Григорий Сергеевич | г. Уфа | 450022, Уфа г, Менделеева ул, дом № 153 | 8(347) 279-90-70 |
|  | ИП Апалькова Д.П. | г. Челябинск | 454138, Челябинская область, г. Челябинск, ул. Молодогвардейцев, дом № 7 | 8(351) 267-50-01 |
|  | ООО Ламед | г. Алматы Казахстан | Алматы қ., Березовский көш. 3А, 050060 | 8 (727) 244-64-46 8(727) 293-34-53 |
|  | СП "Сканлинк"-ООО | г. Минск | 220019, Республика Беларусь, г. Минск, пер. Монтажников 4-й, дом № 5-16 | 8(017) 234-99-99 |

**Запрещается выбрасывать электроинструмент вместе с бытовыми отходами!**

Электроинструмент, отслуживший свой срок и не подлежащий восстановлению, должен утилизироваться согласно нормам, действующим в стране эксплуатации.

В других обстоятельствах:

- не выбрасывайте электроинструмент вместе с бытовым мусором;

- рекомендуется обращаться в специализированные пункты вторичной переработки сырья.

Дата производства указана на этикетке устройства в формате: Месяц / Число / Год.

**ВНИМАНИЕ!!!**

**В случае прекращения электроснабжения либо при отключении инструмента от электросети снимите фиксацию (блокировку) выключателя и переведите его в положение «Выключено» для исключения дальнейшего самопроизвольного включения инструмента.**